

AMERIŠKA DOMOVNA

AMERICAN IN SPIRIT FOREIGN
IN LANGUAGE ONLY

AMERICAN HOME

SLOVENIANNING
DAILY NEPER

CLEVELAND, O., MONDAY MORNING, AUGUST 31, 1942

LIV. — VOL. XLV.

Rusi ustavili nacije na vseh frontah

Nad Stalingradom so vrgli Rusi Nemce nazaj. Rusi tudi poročajo o zmagah pred Moskvo in v Kavkazu. Pred Stalingradom je padlo 70% italijanske pehote.

Moskva, 31. avgusta. — Branitelji Stalingrada so odbili vse napade Nemcev in v nekaterih sektorjih so s protinapadi vrgli Nemce nazaj. Istočasno se poročajo iz Moskve o napredovanju ruskih čet na fronti pred Moskvo. Tudi v Kavkazu so Rusi vrgli Nemce nazaj, ki so prodirali proti oljnim poljem pri Grozniju.

Branitelji Stalingrada, vojaki in civilisti, so izvedli protinapade na nacije severno in južno od mesta. Nemci so utrpeli ogromne izgube, zlasti so izgubili 70% svojega artiljerijskega orožja.

Na fronti pred Moskvo je danes zjutraj došlo do napada, da so Rusi iztrgali nekaj kilometrov severno od Stalingrada, kjer so napadli nacije po ulicah, od hiš do hiš, ter jih končno protinapadom pognali iz mesta. Nemci so na bojišču na stotine ubili. Neka druga ruska edicija je pa istočasno prepodila napad na bližnjih hribov tako, da zdaj Rusi popolnoma obvladujejo ta kraj.

S fronte pred Moskvo se poročajo, da so si Rusi priborili nove prehode čez reko, menda Volgo, in da se zdaj bijejo z Nemci na zahodnem bregu reke.

S fronte v Kavkazu se poročajo, da so vrgli Rusi nazaj nemško kolono, ki je prodirala proti oljnim poljem v Grozniju. Rusi so napravili maskok na nemške pozicije in zavzeli neko naselje.

Ako je to splošna ofenziva ruskih armad, ni rečeno, na vsak način pa to kaže, da so Rusi namenjeni braniti do zadnje kaplje krvi svojo zemljo.

Avstralski letalci so izvršili napad na Berlin, katerega so zažgali na 48 krajih

Moskva, 30. avg. — Ruski bombniki so v soboto ponoči napadli Berlin, kjer so njih bombe zanele najmanj 48 požarov. Tudi poročajo o devetih razstrelbah v Berlinu.

V soboto ponoči so ruski avijatičarji bombardirali tudi druga nemška mesta, kot Koenigsberg, kjer so zanele 29 požarov, Gdanjsk in Stettin.

Rusi so bombardirali Berlin polne tri ure. Vsi ruski bombniki so se vrnili nepoškodovani na svoje baze. Istočasno se poročajo iz Berlina o ruskem napadu na mesto in tudi berlinsko poročilo ne omenja, da bi sklatili kako rusko letalo.

Radio iz Moskve je svaril nemško prebivalstvo, da zdaj, ko so nastale daljše noči, lahko pričakuje ponovne napade zavezniških bombnikov, od vzhoda in zahoda. Zavezniška zračna sila raste z vsakim dnem in z daljšimi nočmi nemški narod lahko pričakuje tudi pogostejše in vedno silnejše napade.

V bolnišnico

V petek je bila odpeljana v Grace bolnišnico Mrs. Mary Bartel iz 1070 E. 69. St., kjer je prestala težko operacijo. Želimo ji, da bi se kmalu boljše zdravila vrnila domov.

Prijazen obisk

V soboto so obiskale naše uradništvo Mrs. Emma Planinšek, predsednica podružnice št. 20 SZZ, hčerka Irene in Mrs. Mary Kunstek, vse iz Joliet, Ill.

Zadušnica

Zadušnica bo darovana v cerkvi sv. Vida za pokojne Anton, Mary in Tony, prijatelji in znanci so pozvani, da se udeležijo.

Yugoslav-Slovene Club

Članice Yugoslav-Slovene kluba so naprosene, da pokličejo v torek 1. septembra.

NOVI GROBOVI

Nad 100,000 naroda je prihitelo v Lorain, da pozdravi admiral-domaćina

Lorain, O. 1. avg. — Prijazno mestece Lorain je bilo večerj praznično oblečeno, ko je pozdravilo v svoji sredi domaćina "Ernie Kinga," točasnega poveljnika vse ameriške bojne mornarice, admiral Ernesta J. Kinga.

Nad 100,000 naroda je bilo večerj v Lorainu.

Admiral je prišel v svoje rojstno mesto, prvič kot admiral, večerj dopoldne. Kmalu potem je obiskal tovarno National Tube Co., kjer je govoril delavcem in jih bodril k delu za vojni napor. Opoldne je bilo za admiralja pripravljeno "košilo" v Lorain County klubu.

Ob petih popoldne si je ogledal admiral ladjedelnico in ob 6:45 je zrl na ogromno parado, katere se je udeležilo vojaštvo iz taborišča Perry, clevelandška policija na konjih ter obrežna straža iz Clevelanda.

Danes opoldne bo admiral King obiskal Cleveland, kjer bo gost clevelandške trgovske zbornice. Potem bo imel pa govor, v katerem bo spodbujal fante, naj se vpišejo v mornarico. Kampanja za nove mornariške rekrute bo od 1. septembra do 27. oktobra. V Clevelandu nameravajo nabrati 10,000 novih mornarjev.

Danes bo plul nad Clevelandom vojaški balon, iz katerega bodo govorili potom radija na kratke valove v mesto. Iz balona bodo vrgli več milijonov letakov.

Japonci ne puste ladjo Rdečega križa peljati pomoč ujetnikom na Japonsko

Washington. — Norman Davis, načelnik ameriškega Rdečega križa naznanja, da japonska vlada ne dovoli varnega prehoda nevtralnemu ladji, ki bi dopeljala hrano, obleko in zdravniške potrebščine ameriškim vojnim ujetnikom na Japonskem.

Dalje je Mr. Davis izjavil, da japonska vlada ne da Rdečemu križu imena ameriških vojnih ujetnikov. Oboje je prestop zopet mednarodne dogovore. Nemčija in Italija dovoljeta dovoz živil, obleke in zdravniških potrebščin vojnim ujetnikom.

Ameriški Rdeči križ je najel neko švedsko ladjo, ki naj bi peljala potrebščine vojnim ujetnikom na Japonsko. Tudi posadka na ladji bi bila vsa švedska, torej iz nevtralne dežele. Toda Japonci so odrekli vsako sodelovanje in ne puste dovoza.

IZ NAŠIH NASELBIN

Tire Hill, Pa. — Dne 15. avg. se je pri avtni nezgodi težko poškodovala Julija Čeborn. Nahaja se v bolnišnici v Windberju, Pa.

Dne 19. avg. se je pri delu v šumi ponesrečil John Nared; razbil si je desno koleno ob kamnu.

Dne 20. avg. si je zlomila levo roko za pestjo 12-letna hčerka Franka Primšerja. Zdravi se doma v Central Cityju, R. D. 1.

Ivanka Jordan je v bolnišnici v Windberju. — Anton Skerl je bil operiran na slepiču in nahaja se v bolnišnici v Johnstownu.

Slepec bi rad vozil tank

Fort Knox, Ky. — Poveljstvo bojnih tankov je z obžalovanjem zavrnilo prošnjo George Harperja, star 24 let iz Chicago, ki se je ponudil, da bi ga sprejeli za voznika bojnih tankov. Harper je popolnoma slep, toda slišal je, da vozniki v tanku ne vidijo poti pred seboj, ampak ravna vozilo kot mu to dirigira opazovalec v stolpu tanka, zato bi bil tudi on uporaben. Armadno vodstvo ga je poučilo, da mora voznik dostikrat voziti po kompasu ali z opazovanjem skozi periskop.

Steve Nestić

V soboto zjutraj je po dolgi bolezni umrl Steve Nestić, star 67 let. Stanoval je na 443 E. 160. St. Doma je bil iz sela Čakanac na Hrvaškem, odkoder je prišel v Ameriko pred 41 leti. Tukaj zapuša soprogo Rose, rojeno Ravalnak, tri hčere: Barbaro, poročeno Major; Diane in Ano ter štiri vnuke. V stari domovini pa zapuša brata Marka. Bil je član in ustanovitelj društva Sloboda, št. 235 HBZ ter je bil zaposlen pri NYC železnici 40 let. Pogreb bo v torek zjutraj ob devetih iz Svetkovega pogrebnega zavoda v cerkev sv. Pavla na 40. cesti in potem na Kalvarijo.

Tri ladje so pripeljele živež na Grško

New York. — Grška reliefna zveza naznanja, da so srečno dosele na Grško tri ladje, ki so pripeljele 15,000 ton žita in 50 ni Grški. Ladje so odplule iz Montreala 7. avgusta. Ladje so pripeljele 155,000 ton žita in 50 ton zdravniških potrebščin. V Montrealu zdaj nalagajo pet nadaljnjih ladij s potrebnimi za Grčijo.

Ameriški avijatičarji so bombardirali nemško letališče v Belgiji, angleški pa nemška mesta

London, 29. avg. — Ameriški zračni orjaki so že napravili sedmi polet na nemške naprave v Evropi, ne da bi pri tem izgubili eno samo letalo. Angleški letalci so pa bombardirali Nurenberg ter Saarbrücken, središče nemške industrije. Ameriški bombniki, katere so spremljala bojna letala, so spuščali bombe na nemško letališče v Wevelghem, blizu Courtraija v Belgiji. Vsi ameriški bombniki so se vrnili z napada. Angleški letalci so pa bombardirali Nurenberg in Saarbrücken, katerih bombe so povzročile ogromne požare v obeh mestih. Nurenberg je napadlo od 300 do 600 bombnikov in enako število Saarbrücken. Nurenberg so Angleži že prej dvakrat bombardirali, toda ta zadnji napad je bil najsilnejši. Angleži so metali bombe na tovarno tankov, na železniška križišča in druge razne tovarne.

To, da ameriška in angleška zračna sila v prvi vrsti bombardirata nemška železniška mesta, da soditi, da bo druga fronta kmalu odprta. Najbolj važno je, da se razbije nemška dobavna zveza v prvi vrsti.

Angleži so izgubili pri teh zadnjih napadih 30 bombnikov.

Naši vojaki

V soboto je prišel za en dan na obisk Elmer Gornik, sin poznane družine Mr. in Mrs. Frank Gornik iz 15310 Lucknow Ave. Elmer služi pri pehoti v državi New York. Večerj popoldne je moral zopet nazaj. Izročila pozdrave vsem svojim znancem in prijateljem.

Jutri odide v armado Strica Sama splošno poznani Martin Antončič. Pet let je vodil slovenski radio program na postaji WGAR od ene do 1:30 ter je mnogo pripomogel k razvedrilu naroda ob nedeljah popoldne, ko smo imeli priliko slišati

Jolietška dekleta zmagala!

Pri tekmi vežbalnih krožkovenske ženske zveze v soboto, je odneslenstvo krožek podružnice, št. 20, Joliet, Na drugem mestu je bil krožek št. 47, na jem krožek št. 15.

V Log Cabin, v Euclid Beach p je v soboto večer tekmovalo v paradnem korakanju sedepžkov Slovenske ženske zveze. To je bilo že šesto tako tekme teh krasno uniformiranih krožkov, ki vsako leto privahogo občinstva, ki pride gledat naša brhka dekleta, kako izva strumne vaje v korakanju.

Pri tem tekmovalju so bili večji razsodniki od armade in sicer kapetan Beall, poročnik Adams, sargeant Strandberg in korporal Ballard. Vsi krožki so se potrudili, da bi pokazali svojo najboljšo zmožnost, kar se vidi v tem, da je bilo med prvimi in zadnjimi razlika le par točk in zadnja dva krožka, to je od podružnice 10 in 49, sta imela enako število točk.

Program je bil začel s patrijotično sliko, ko so se krožki razvrstili v dvorani v črki "V," na sredi je stala na zvišenem prostoru boginja Svobode, ki je držala napis "God Bless America," Irene Jazbec je pela ameriško himno, in "God Bless America," na klavir spremljal Jerry Koprivšek, priznan pianist iz New Yorka, ki je bil tukaj na obisku. Krasna in časa primerna slika, katero je občinstvo nagradilo s toplim aplavzom.

Program je spremljala tudi Albina Novak, urednica Zarje, ki ima zaslugo, da so bili pri SZZ ustanovljeni vežbalni krožki, na katere je Zveza lahko posredovala.

Načelnice vežbalnih krožkov, ki so se priklasile k tekmovalju, so potegnile številke, po katerih so krožki nastopali in sicer št. 47, 50, 20 (Joliet), 10, 49, 41 in 15. Vsak krožek je imel določenih sedem minut za korakanje.

Krožki so izvajali svoje vaje tako spretno in sijajno, da bi javaden človek težko določil prvenstvo temu ali onemu. Le rešče oko razsodnikov je moglo razločiti bolj in manj precizno zvajane točke.

Kot rečeno, prvenstvo je odnesel krožek št. 20 iz Joliet, na drugem mestu je bil krožek št. 47, na tretjem 15, na četrtem 41, na petem 50, na šestem 49, na sedmem sta bila krožka št. 10 in 49, ki sta imela enako število točk.

Vežbalni krožki so podarili rhorvni načelnici, glavni predsednici krasen plašč in kapo, javno tako je dobila direktorica mladinskih krožkov, Albina Novak, lepa darila od krožkov, priznanje za njen res velik trud za te krožke.

Od glavnih odbornic so bile navzoče sledeče: Predsednica Marie Prislund iz Sheboygana, glavna tajnica Josephine Erjavec iz Joliet, urednica Zarje, Albina Novak, prva glavna podpredsednica Frances Rupert, Frances Sušel, Frances Ponikvar, Ana Petrich iz Warren, O., Josephine Seelye, Mary Ottičar, Molly Sumich iz Pittsburga, ž njo je bila tudi njena sestra Frances.

Iz Ely, Minn., je prihitela z avijonom Ann Sari, načelnica kadetk št. 23, iz South Chicago je bila predsednica podružnice št. 16, Katie Triller in štiri kadetke, iz Joliet je bila predsednica podružnice št. 20, Ema Planinšek in odbornica Mary stek in pa 36 kadetk.

Finske populnoma izčrpana preti ji lakota

Lond. — Zanesljive vesti javljajda je Finska na pragu stransnekote in da je popolnoma izčrpana. Zima je pred durmi, živila skoro nobenih. Finska ne pre napravlja nobenih napadovna Ruse in skuša samo braniti pridobljeno ozemlje.

Zgoda, letos je Nemčija obljubila poslati 75,000 ton žita, toda poslala je le majhen del tega. Vrh tega je bila letina zelo slaba, zaradi česar ni dobili mesa, je komaj en funt na mesec za vsako osebo, pa še tega je težko dobiti. Sladkor je skoraj popolnoma izginil iz prodajalen, težko je dobiti mleko, sir in sirovo maslo.

Vrhu vsega tega je pa veliko pomanjkanje kuriva in obleke. Nek finski časopis je izrazil bojazan, da bo finski narod to zimo zmrznil.

Nemški general Rommel ne bo pričel nove ofenzive, ker nima letal

Kairo. — Pričakovane nemške ofenzive proti Suezu najbrže ne bo, vsaj zaenkrat ne. Vzrok temu je najbrže ruska ofenziva zahodno od Moskve. Nemci so hoteli poslati večje število bojnih letal v Afriko, toda so jih morali poslati na rusko fronto, kjer so začeli Rusi z ofenzivo zahodno od Moskve.

Vsled tega bojna fronta v Afriki počiva, vsaj kar se tiče pušćavskih bojev. Le zračna sila ameriških in angleških letalcev venomer poletava nad sovražne pozicije in jim prizadeva veliko škodo.

Zastava ostane še naprej pri lovcih v Barbertonu

Včeraj se je vršila strelska tekma na barbertonskem strelišču v Rittman, O. Tekme so se udeležili sledeči klubi: Barbertonski lovski klub, Euclid Rifle klub in Rainbow Hunting & Fishing klub. Tekma je bila skrajno napeta in samo 9 točk je manjkalo Euclid Rifle klubu, pa bi bil premagal Barbertončane. Izid tekme je bil: Barbertonski klub 161 točk, Euclid Rifle klub 152 in Rainbow klub 110. Tako bo ostala zastava Slovenske lovske zveze še eno leto pri Barbertončanih, na veliko "žalost" predsednika Jožeta Lekšana. Lovci so imeli krasen dan in tudi od strani drugega občinstva je bila lepa udeležba.

o pa ne!"

ZAKLAD V SREBRNEM JEZERU

VIII. Zločin na preriji.

"Dobra kupčija, kajne!" se mejeval cornel, ko so bili sa-

"La pocieni!" se je rezal dru-

"Ni nismo tvegali pri ti-

"dreh zajcih, pa smo dobi-

"neriški denarje!"

"Koliko pa je?" je vprašal

"Zasedel je?"

"Priseli bomo, ko nas ne

"vieda več," je dejal

"Plen bomo delili!"

"Se razume! In tovarišem ni

"ničesar vedeti o kupčiji!"

"Ne odpadlo na nas tri."

"Nevedel! Pohitimo!"

"Koliko so hoteli in se čez pol

"pridali, preštel rop in si

"razdelili."

"Tudi onega drugega bi bil

"preiskati!" je omenil

"ko je vtaknil svoj delez v

"dvomim, da je govoril

"tako, je delal se je nedolžne-

"Morebiti pa ni bil samo

"kaj pa si bral v tistem pi-

"slovanu?"

"Priporočilo pismo je bilo.

"posebnega. Siromak je res

"službo gre iskat."

"Kam?"

"Sheridan."

"Tramp je šinil okoli.

"Kaj? Res? Priporo-

"čilo pismo za Sheridan?"

"Kaj pa ga vrnil?"

"Kaj pa bi naj bil počel s

"papirjem?"

"Kaj? Mnogo, zelo mno-

"Se vprašate? Zdi se mi, da

"je topot tvoja priznana du-

"ševina in iznajdljivost kar ču-

"zupustila!"

"Kaj vendar nameravam iz-

"vesti železniško blagajno v

"Sheridano, kajne?"

"Vedela!"

"Tisto pismo bi silno ko-

"rako našim namenom! Kar

"vendar ne moremo iti na

"tako in se je lotiti! Prej

"moremo vedeti, kake so tam

"posebej, kaj je z bla-

"gajno. Kako pa naj zremo za

"to, če ne gremo v Sheridan

"na postaji se pa ne sme-

"mo pokazati! Iz zelo umev-

"nih razlogov!"

"Če pa bi bili obdržali tisto pi-

vedeti, pa nam sporočili!"

"Hm —! Kje in kako?"

"Ločili se bomo, midva se vr-

"neva po tovariše, ti pa pojdeš

"naravnost na postajo. Našel

"nas boš blizu tam, kjer gre že-

"leznična čez Eagle Tail. Kje

"točno, ne morem določiti. Po-

"stavil bom izvidnike v smeri

"proti Sheridanu, ki boš na nje

"gotovo naletel."

"Lepo! Ampak odšel bi naj

"s postaje —? Kaj pa če bi se

"ljudem na postaji zdelo sum-

"ljivo —?"

"Hm —! Tisto je res —!

"Pa lahko si pomagamo —.

"Vzemi tule Dugbyja s seboj!"

"Ki o njem ni niti besede v

"pismu —!"

"Porečeš da si ga spotoma

"srečal in da išče delo, prav ka-

"kor ti!"

"Izvrstno —!" je pridjal

"Dugby. "Dobil bom delo. In če

"ga ne dobim, je še boljše, bom

"vsaj lahko kar drugi dan spet

"odšel in vam nesel sporočilo na

"Eagle Tail."

Domenili so se še o podrob-

"nostih načrta in sklenili, da ga

"izvedejo, pa sedli in čakali na

"laži-zdravnika in njegovega slu-

"žabnika.

Pa mazača ni bilo od niko-

"der. Ure so minile, ni ju bilo vi-

"deti.

"Ni ju —!" je menil Dugby.

"Sodim, da sta krenila dru-

"gam —. Bojita se nas, na se-

"ver smo odjezdili, kamor sta bi-

"la tudi sama namenjena —."

"Kaj pa sedaj? Ne bo nič s

"pismom!"

"Nazaj pojezdimo pa poišče-

"mo njuno sled in ju dohitimo.

"Saj sta peš, mi pa na konjih!"

"In tako so stori.

Yankee je grdo klel za tramp-

"pi in grozil, da jim že pokaže,

"pa se posvetil skrbi za ranjeno

"roko. Kroglja je prebila kost,

"rana se je zdelo nevarna, kaza-

"lo je, da bo treba poiskati naj-

"bližnjo farmo, yankee je potre-

"boval vsaj nekaj dni počitka.

"In najbližnja je bila tista, ki je

"ležala severno od farme, kjer

1942	SEPT.	1942
Sa	Mo	We
1	2	3
4	5	6
7	8	9
10	11	12
13	14	15
16	17	18
19	20	21
22	23	24
25	26	27
28	29	30

KOLEDAR

DRUŠTVENIH PRIREDITEV

SEPTEMBER

12.—Skupna društva fare sv. Vida imajo plesno veselico v avditoriju SND.

19.—Društvo sv. Cirila in Metoda, št. 18 SDZ ima plesno veselico v avditoriju SND.

26.—Jugoslav Camp, št. 293 WOW ima plesno veselico v avditoriju SND.

27.—Društvo sv. Janeza Krstnika, št. 37 ABZ priredi proslavo 40-letnice obstoja v avditoriju SND.

OKTOBER

3.—Banket priredi SND v Maple Heights, O., ob priliki pet-letnice otvoritve.

3.—Plesna veselica Little Flower Cadets, št. 47 SZZ v SND na 80. cesti.

10.—Honor Guards of SDZ, ples v avditoriju SND.

10.—Društvo Collinwoodske Slovenke št. 22 SDZ priredi plesno veselico v Slovenskem domu na Holmes Ave.

11.—Mladinska godba fare sv. Vida priredi v SND na St. Clair Ave. popoldne koncert, zvečer pa ples.

16.—Carniola Hive, št. 493 T. M. plesna veselica v avditoriju SND.

17.—Društvo Clevelandski Slovenci, št. 14 SDZ plesna veselica v avditoriju SND.

24.—Carniola Tent, št. 1288 T. M. plesna veselica v avditoriju SND.

25.—Dramski zbor Ivan Can- kar, predstava in ples v avditoriju SND.

31.—Društvo sv. Katarine, ZSZ, plesna veselica v avditoriju SND.

31.—Slovenska zadružna zve- za priredi plesno veselico v Slo- venskem društvenem domu na Recher Ave.

NOVEMBER

1.—Glasbena Matica, opera in ples v avditoriju SND.

7.—Društvo Clairwoods, št. 40 SDZ ples v avditoriju SND.

8.—Društvo Kras, št. 8 SDZ praznuje 30-letnico ustanovi- tve v Slovenskem domu na

Holmes Ave.

14.—Društvo Slovenec, št. 1 SDZ plesna veselica v avditoriju SND.

15.—Mladinski pevski zbor Črčki priredi ob 4 popoldne koncert v SND na 80. cesti.

15.—Mladinski pevski zbor SDD na Waterloo Rd. ima pri- reditev v SDD na Waterloo Rd.

21.—Društvo sv. Ane, št. 4 SDZ plesna veselica v avditoriju SND.

22.—Dramski zbor Ivan Can- kar predstava v avditoriju SND.

28.—Plesna veselica Junior lige SDZ v SND na St. Clair Ave.

DECEMBER

6.—Pevski zbor Slovan pri- redi koncert v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave., začetek ob 3:30 popoldne.

20.—Slovenska šola SND božičnica v avditoriju SND.

20.—Mladinski pevski zbor Škrjančki priredi božičnico v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave.

28.—American Jugoslav Vete- rans, prireditev v avditoriju SND.

31.—Silvestrov večer slov. nar. doma in Klub društev SND v obeh dvoranah SND.

Ob bretonskem ognjišču

Mož in žena sta sedela na pragu hiše vrhu griča, glava jima je počivala v dlaneh. On je bil velik, ona majhna, oba sta bila prava Bretonca starega rodu. Mrak se je pričel spu- ščati.

Rdeč, kot nit tenak trak, ne- kaj mil dolg, tu in tam bolj ozek zaradi daljne yalovitosti zemlje, je razgrinjal pred njuni očmi vso brezmejnost ob- zorja, ki je ležalo pred njima. Svetloba je vedno bolj pojenja- vala, ni je bilo več v razkrop- ljenih gruclah oblakov, ki so pregrinjali nebo, niti poslednji žarki sonca. Dolinice in parobe ki so bežali v neprestanem va-

lovanju. Vse je viselo v eno smer, tropi oblakov na nebu, kepice megel v gubah listja. Vse je spalo. Kot rezka vonja- sa se je v presledkih širilo na- okoli dihanje gozda v noči. Na gozdni meji nekaj sto metrov pod hišo je ležala rjavemu ma- dežu podobna goljava. Poleg je bil še mršav košček polja, na katerem so ajdo že poželi in prav blizu je v majhnem, s ko- šeničico posejanem bregu vise- la pristava Ros Oritton.

Bila sta revna. Ko je odlo- žil vojaško suknjo, se je poro- čil z dekletom, ki je služilo v župnišču d'Yffinae, ki ni mnogo oddaljeno od ploeske fare. Njen oče je bil mornar. Prihranila si je nekaj sto fran- kov, imela je nedolžne oči, ki so ji živo strmele izpod avbice s kraji, zavihanimi kot ciklam- novi listi. On pa ni imel niti božjaka. Kaj naj bi le imel vo- jak, ki se povrne od polka? To- da ne zaradi njenega denarja, ampak zaradi tega, ker jo je imel rad, se je poročil z njo. In ker je bil na slovesu kot pri- den, vztrajen delavec, je mogel vzeti v zakup štiri hektarje sla- be zemlje, dvajset jablan ter kočico, ki je bila pol hlev, v ka- terem je bilo njuno edino živin- če, krava in pol bivaljšice za lju- di. Vsi, ljudje in živali so spali pod istim slamatim, meter de- belim in od mahu porjavelim krovom. To je bila pristava Ros Guignon. Vendar se ji- ma ni dobro godilo. V šestih letih zakona se je rodilo troje otrok, od katerih je bil najmlajši Joel star komaj šest mesecev. Mati je komaj zmogla pomagati mo- žu v težkih dnevih tegob in bo- lečin, ko je bilo treba sejati, orati, pleti in žeti. Oves se je slabo prodajal, ajde je bilo sko- ro za dom premalo, gozdna sen- ca, globoke korenine hrastov in bodičevja pa so vedno bolj zmanjševale že itak pičo žetev.

Noč se je spuščala, vsa tiha in vlažna, prav taka kot tiste poslednje septembarske noči. Za Jeanom Louarum in njego- vo ženo se je v izbi slišal šum, enoličen šum zibelke, ki jo je petletna Noemi vztrajno gugala z vrvice, privezano okoli pr- sta. Hotela je uspraviti malega Joela. Vsi so molčali, strme gledali nekam v daljavo, morda v vedno bolj ozek trak rde- čega sija, ki je še visel nad go-

dom. Kaplje rose so se zdaj pa zdaj spustile iz slamatih biljk strehe in padale možu za vrat, ne da bi ga mogle zbuditi iz sanj. Počivala sta, prsi so po- željivo vdihavale svežo sapo, zdelo bi se, da ne mislita na nič, če jima ne bi skrb vrezala globokih gub v obraz, skrb, ki jo je rodila njuna revščina. In ta skrb jima ni dala počivati.

Skipanje zibke je zamrlo, slabo uspravani otrok je zave- kal. Žena se je obrnila proti ko- tu sobe:

"Potegni vendar, Noemi! Za- kaj ne vlečeš?"

Noemi ni odgovorila, rahli šum zibelke se je znova začel.

Toda oče se je zbudil iz mi- sli, v katere je bil zatopljen in trdno dejal:

"Moral bomo prodati kravo —"

"Da," je mrtvo ponovila že- na, "prodati jo bomo morali."

Nista prvokrat govorila o tem, da bosta peljala na se- menj edino žival, ki sta jo ime- la v hlevu. Le odločiti se ni- sta mogla, čakala sta drugega sredstva za rešitev, ne da bi ve- dela za katerega.

"Se pred zimo jo bomo mo- rali prodati," je pristavil Lou- aru.

Potem je umolknil. Mali Joel je zaspal. Noben šum se ni več vzbudil v pristavi, niti ne v brezkončni planjavi, ki se je razprostirala okoli nje. Luč zahajajočega sonca je postala skoro nevidna. Blížala se je ura, ko se dvignejo iz goščav divje živali, volkovi, lisice in potikujoče se kune, ko z nape- tim vratom vohajo v noč in hi- poma, s šapami stresaje prične- jo divljati po mračnih in skri- tih stezicah, za plenom.

(Rene Bazin—V.B.)

Stari Slovani

Stari Slovani so prebivali po mnenju večine zgodovinarjev odstran Karpatov v bivši ruski Poljski, Galiciji, Bukovini in v sosednjih deželah. Na zapadu so bili mejaški starih Slovanov razni germanski narodi, ki so imenovali Slované Vende ali Vinde.

O državnih razmerah starih Slovanov smo le slabo poučeni. Podlago državnega življenja je najbrže tvorila zadruga, v ka- teri so bili združeni krvni so- rodniki, potomci istega prade- da. V zadrugi je torej bilo več družin, ki so imele skupno po- sestvo. Skupno so ga obdela- vale, skupno so uporabljale pridelke. Zasebnega imetja Slovani niso imeli. Zadrugi je načeljeval navadno najstarejši mož, ki se je imenoval stareši- na ali starosta. On je odkazoval zadržanom delo, zanje je ku- poval in prodajal, a v važnih zadevah se je moral držati na- svetov zadržanov.

Več zadrug skupaj je tvorilo plemo, ki ga moramo smatrati za prvo državo Slovanov. Vsi državljani v taki državi so ime- li enake pravice. Ozemlje, po katerem je plemo bivalo, so imenovali Slovani župo, njene- nega načelnika pa župana ali vojvodo. Kar je bil starešina v zadrugi, to je bil župan ali voj- voda v župi.

Stari Slovani so se živeli s živinorejo in poljedelstvom. Pridelovali so razne pridelke ter poznali tudi razne domače živali, kakor govedo, ovce, ko- zo in prašiča. Medli so surovo maslo, izdelovali sir, kot pijača pa jim je služila medica ali "met," ki so jo napravljali iz medu. Zenske so se oblačile v volnene obleke, ki so jih stakale same, moški pa v živalske kože. Prebivali so v kočah, postav- ljenih večinoma na težko pri- stopnih krajih, na primer ob rekah ali močvirjih.

Naši predniki so bili odkrite- ga značaja ter so se odlikovali zlasti po gostoljubnosti. Či- stost in zvestoba sta dila njihove žene, ki so šle često za možem v smrt. V vojni so se stari Slovani bojevali hrabro.

Kot orožje so jim služili ščiti, sulice in loki.

Iz skupnega plemena Slova- nov so se v poznejši dobi naro- dili sedanji slovanski narodi kakor: Slovenci, Hrvati, Srbi, Čehi, Slovaki, Poljaki, Ukra- jinci, Rusi itd.

Najneprijetnejši položaj

Na enem izmed zadnjih skavt- skih svetovnih zborov so vpra- šali nedavno umrlega ustanovi- telja skavtskega gibanja Baden- Powella, kateri je bil najbolj neprijetni položaj, kar jih je kdaj doživel. Stari lord ni dolgo primešljeval. "Moj najbolj ne- prijetni položaj?" je dejal. "Se dobro se ga spominjam, čeprav je od tega pretekle že vrsta de- setletij.

Prispel sem tedaj kot mlad častnik v Indijo in polk me je odredil na dolgočasen banket, ki ga je prirejal novi guverner ti- ste province. Pred jedjo smo stali v neki dvorani in neka sta- rejša dama me je počastila s svojo pozornostjo. "Kateri je prav za prav novi guverner?" sem vprašal, ko sem opazil, da pozna družbo bolje nego jaz. Da- ma mi je pokazala velikega, stra- šno mršavega gospoda, "Ti moj Bog!" sem vzkliznil. "Tista re- va tam naj bi bila guverner?"

"Ali veste, kdo sem jaz?" je vprašala lady. "Žal mi je..." sem zajecjal. "Jaz sem guver- nerjeva žena!" je odgovorila z ledenim glasom in z viška. Za trenutek sem stal, kakor da je vame treščilo. Toda zbral sem se. "In veste, kdo sem jaz?" sem vprašal. "Nimam pojma," je odgovorila malo presenečeno. "Hvala Bogu!" sem dejal in izgi- nil brez sledu med množico.

PODPIRAJTE SLOVENSKE TRGOVCE

MALI OGLASI

Stanovanje išče

Mati z dvema otrokoma bi rada dobila 3 ali 4 sobe. Ima dobro delo. Kdor ima kaj pri- merne, naj pokliče Henderson 1390. (20)

Dve sobi v najem

Dve sobi s kopalnico se odda- sta v najem. Vprašajte na 1051 E. 67. St. (205)

Dober kup

V bližini 185. ceste je napro- daj krasna hiša za 1 družino, 6 sob, 1 spalnica in kopalnica spo- daj, 2 spalnice zgorej, kamin, omare za knjige in china kabi- neti. Dvojna tla, garaža za 2 avta, krasen lot. Zelo poceni hitremu kupcu.

John Knifec Realty

18603 St. Clair Ave.
IV-7540 zveč. KE-0288. (203)

DELAVCI

se sprejmejo
ako so vojaštine prosti.
Dnevno delo
Plača na uro
Ako se zdaj zaposleni v
obrambni industriji, naj se ne
priglasijo.

Johnston & Jennings
877 Addison Rd. (203)

Hiša naprodaj

Prav poceni se proda hiša na E. 88. St. 6 sob in sončna veran- da; velik lot. Cena samo \$4,500. Poizve se na 1246 Addison Rd. (204)

Hiša naprodaj

V. J. KRIŽANOVSKA:

PAJČEVINA

IZ RUŠČINE PREVEDEL IVAN VOUK

Berenklau se je sam kesal svojega nastopa in spor z ženo mu je bil neprijeten; toda nje- no sovražno vedenje ga je jezi- lo in besede ni bilo iz ust. Na- stopili so hladni odnošaji, ker nihče izmed njiju ni hotel po- pustiti; ona je zahtevala, da bi se moral mož opravičiti za- radi svoje surovosti, grof pa se je čutil dvakrat užaljen, prvič kot Nemeč, drugič kot mož, za- to ni hotel napraviti prvega ko- raka.

Nepredvidni izrazi in zbadljive- ke so še poostri položaj. V navzočnosti tujcev sta zakonca spretno prikrivala svoje sovra- žne odnošaje, komaj pa sta bi- la sama, so se ti zopet pojavi- li. Drug pred drugim sta beža- la vsak v svojo sobo, toda s to razliko, da je moral grof zata- jevati svojo ljubezen in si je želel pomirjenje, medtem ko so Miličine misli v samoti zavze- male docela nepričakovano smer.

V teku dolgih in dolgočasnih večerov se je Milica spomnila na šumno življenje v Petrogra- du in na srečne, brezskrbne dni v Turovu; spomnila se je dalj- njih prijateljev in zaželela si je k njim. Med vsemi se je naj- čerše in najbolj jasno spomi- njala Rostislava, ki so jo veza- li nanj spomini iz otroške dobe. Ko se je pojavil na poti njene- ga življenja na njeno nesrečo Igor, se je njen zvesti in dobri prijatelj umaknil in zatajil v sebi čustva, dokler ji ni oni burni prizor odkril njegovo lju- bezen.

Kako pravilno ji je preroko- val bodočnost! Vsako njegovo besedo je njen duh premleval. Zakaj ga ni takrat poslušala ter pretrgala razmerje z Berenklau- vom, kakor je zahteval Rosti- slav? Zato pa mora zdaj po- slušati, kako ji zasramujejo do- movino, a ona ne sme niti ugo- varjati; a glavno, kar ji je tu- di prerokoval daljnji prijatelj, je to, da mora skozi težko živ- ljenjsko šolo sredi zoprnih, oz- kosnih Nemcev.

Milica je začutila potrebo vi- deti Rostislava, zato je poiska- la njegovo fotografijo. Jasne, mirne oči Kromskega so jo gle- dale očitačoče s slike. Tedaj ji je prišla na misel druga si- ka, kjer sta bila skupaj slika- na po nekem potujočem foto- grafu. Dolgo jo je iskala, pa je ni našla. Končno se je spo- mnila, da je shranjena v očeto- vi škafli, na katero je pozabila, odkar se je poročila, in v kate- ri je hranila drage ji malenkosti.

Vprašala je Marto po škat- li.

— Kako naj bi jo pozabila, ko jo je pokojni gospod tako ljubil ter jo vedno pri sebi imel, — je odgovorila z užaljenim glasom Marta. — Prinesla sem jo semkaj, toda nisem nič go-

vorila o njej, ker si sama poza- bila nanjo.

— Daj mi jo, njanja. Nisem je pozabila, toda doslej je ni- sem potrebovala, zdaj pa se ne ločim več od nje, — je odgovo- rila Milica in poljubila starko.

Iskana slika je bila zares v tisti skrinjici iz črnega lesa, ki je stala nekoč na Jurijevi pi- salni mizi. Rostislav je bil še v kadetskem kroju in je sedel na klopci, držeč na kolenih trile- no deklico s kolačem v rokah. Ti daljnji spomini so postali Milici še dražji, ko jih je pri- merjala s svojim sedanjim bridkim položajem in z vrsto bodljajev, ki jih je morala prenašati od sovražne ji druž- be.

Pred kratkim je morala pri- sostvovati raznim večerjam in obedom, ki jih je mladina pri- rejala o pustnem času. Zaradi njenega nastopa proti baronu Štoku ji ni nihče odkrito poka- žal svoje sovražnosti; toda za- to so jo drugače žalili, tako na primer so v njeni prisotnosti omejevali svoje pogovore na gospodinjstvo, govorili so o podnebnju, oblekah in zlasti o vzgoji otrok; skratka dali so ji razumeti, da ji ne zaupajo, to- da nikakor nečesto odkritega preloma. Tega ni bilo dovolj, ampak družba jo je smatrala za čudakinjo in jo je spravla- la v neprijeten položaj. Na nje- no razkošje so gospe odgovar- jale s puritansko preprostost- jo; ko si je pa ona nekega več- era nadela skromno hišno oble- ko, so bile ostale dame odlično opravljene, a njihovi začuden- i, posmehljivi pogledi so vzbujali v Milici globoko nevoljo in prezir. Resnici na ljubo pa je omeniti, da se moški po večini niso udeleževali tega malen- kostnega nagajanja. Duša vse- ga je bila Alma pl. Vizenbur- kova, a med številom mnogo- brojnih Miličinih občudovalcev. — Častnikov in državnih urad- nikov, — je bilo nekaj bogatih ženinov, a dva sta celo dezertirala iz Alminega tabora. Se- veda so te okoliščine še bolj raz- srdile ženstvo, zlasti ostavljene dame in razočarane matere.

Vse te malenkostne neprijet- nosti so ji prišle zdaj na misel in čutila se je skrajno nesreč- na. Te njene nesreče je bil kriv ded, ki jo je dal za ženo popolnoma nepoznanemu člo- veku, samo da se je je odkrižal, ona pa je napravila ta korak, ker ni imela nobene življenjske izkušnje. Oči so se ji zasolile, poljubila je sliko in jo zopet zaprla v skrinjico.

— Nikdar več se ne ločim od vas, dragi spomini moje minu- le sreče, — je zašepetala. — Vsak dan se bom, gledajoč vas, spominjala, kako sem se kot otrok igrala v družbi očeta, stri- ca in Rotje, in s tem bom pre- gajala žalostno sedanjost.

Grof je videl, kako mu žena blede in hujša. Njene prej svet- le oči so ugasnile, na njih so bi- li pogosto sledovi solz. To ga je silno jezilo; nikakor ni pred- videval, da bo njun spor po onem nesrečnem večeru zavzel takšen obseg ter se bo vlekel cele tedne in grozil s prelomom.

Ves čas, odkar sta bila v spo- ru, sta se takoj po jedi podala vsak v svoje sobe; toda tisti dan je grof sklenil ublažiti na- pete odnošaje. Prvič ga je skr- belo ženino zdravje, drugič je bilo njemu samemu neznosno. Toda kako bi to napravil? Mi- lica gotovo ne napravi prvega koraka; da bi pa sebe prizna- la za krivca, se ni skladalo z av- toritetno moža, temu pa se je upiralo tudi čustvo lastnega dostojanstva. Tako pa ni mo- glo dalje že zaradi Miličinega

zdravja, nekaj je bilo treba na- praviti.

Po dolgem razmišljanju je po treh tednih prvič stopil k ženinu na odloku in obstal na pragu njene sobe. Milica je se- dela na majhnem divanu s knjigo na kolenih; pogled ji je bil vprt v daljavo, a na obličju ji je ležal tako mračen izraz, kakršnega ni še videl na njej. Tako je bila zatopljena v svoje misli, da ni slišala moževih korakov, ki so se ubili na pre- progi; šele ko je sedel poleg nje, se je zdrznila, se hladno vzklonila ter ga nezaupno po- gledala.

— Ne morem reči, da si me prijateljski sprejela; toda kaj se hoče, prišel sem, da končno uredim najine odnošaje. Ali se ne sramuješ, Milica, da si tako kuja in trmasta, name- sto da bi se opravičila in pri- znala svojo krivdo, — je rekel z napol resnim, napol šalivim glasom. — No, ker noče gora k Mohamedu, mora Mohamed k gori in ta predlaga, da prizna- vajo, obojestransko krivdo; ti si me spravila v neroden položaj napram gostom, jaz pa sem se prenačil. Torej skleniva mir, morda nespametna golobica. Ali me ne ljubiš več?

Prijel jo je za roko in jo ne- žno pogledal v žalostne očke; na ustnih mu je zaigral zape- ljivi nasmeh, ki je imel silen vpliv na Milico. Tudi takrat je ta čar vplival nanjo, vsa jeza in nevolja na moža se je raz- tajala med občutkom splošne utrujenosti in nemoči.

— Meni se zdi, da imam jaz ljubiš, in da sva napravila ne- popravljivo napako, da sva se vzela, — je odgovorila ona in debele solze so se ji vile iz oči.

Grof jo je potegnil k sebi in poljubil.

— Napaka je samo v naji- nem sporu, jaz pa se naadam, da se ne ponovi več.

Milica se ni upirala moževe- mu božanju; nato pa je nena- doma objela moža in zašepeta- la s tresočim se glasom:

— Če me resnično ljubiš, pu- sti svojo zoparno službo, ki te drži v tej luknji, in pojdiva v Rusijo. Tam se bova imela po kraljevsko: Turovo in Vsesv- jatsko sta lepša od Krenice, če pa ti bolj ugaja Krim, tedaj pojdeva tja, v bližini Jalte imam letno hišo; končno sta ti na izbiri obe prestolici. Videl boš, kako prosto in srečno bova tam živela; tukaj, v tej straš- ni deželi, ni mogoče živeti mir- no. Duši me sredi teh lokavih, hudobnih in podlih ljudi, ki me sovražijo in ki ne mislijo na drugega kakor na to, kako bi mi napravili kako neprijetnost.

Grofovo obličje se je zmračilo, toda se je zatajil.

— Ah ti, demon izkušnjaveč! Ti me hočeš zapeljati? Če bi se pa udal, bi pozneje rekla:

— "evo Nemca, ki vohuni pri nas, da pove pozneje vse svoji vla- di," — se je pošalil.

Milica je zardela in zmajala z glavo.

— Ne, ne. Ti ne bi vohunil, nasprotno vzljubil bi Rusijo. Pri nas pa bi tudi ne bilo povi- da za spor, ker jaz bi smela grajati Nemce po svoji volji, ne da bi koga užalila, je pri- stavila v smehu skozi solze.

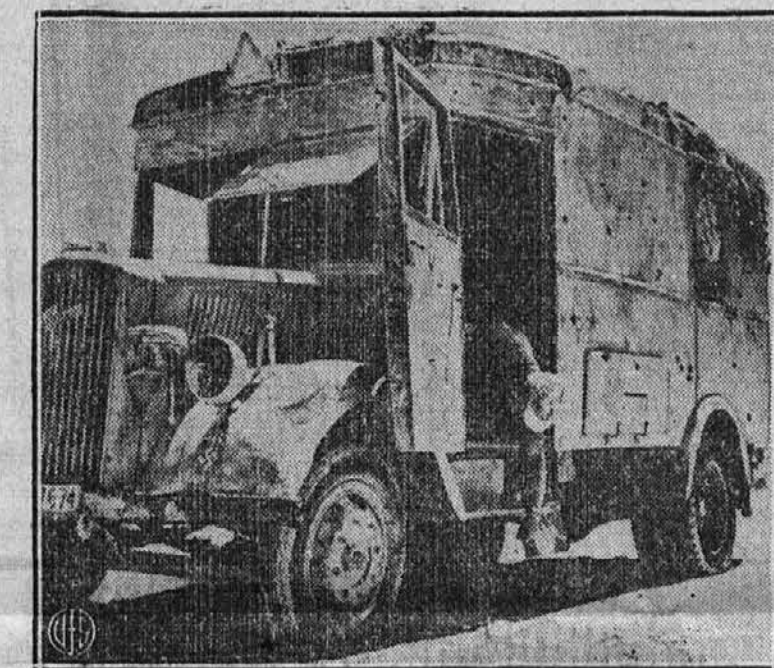
— Razen mene! Usoda hoče, da se podvržem, ker te je dala za ženo meni Nemcu, zato upam, da postaneš dobra Nem- ka...

— Z dolgim predpasnikom in s šopom ključev za pasom; v eni roki kozice, a v drugi noga- vico? — ga je prekinila Milica. — O, ne. Nikdar ne boš vzor- na gospodinja, — se je dobro- dušno nasmejal grof, nato pa je resno pristavil: — Kakor je tvoj predlog zapeljiv, ga ne morem sprejeti, ker sem zra- stel v delu in v zavesti, da mo- ram koristiti domovini. Razen tega ljubim svoj poklic, prive- zan sem na Krenico in nikoli se ne odrečem svoji zemlji. V zameno pa ti predlagam drug

izhod. Prišel sem do preprač- nja, da nisi ustvarjena za maj- hno mesto, zato bom prosil, naj me premeste v Berlin. Tam se boš znašla v okolici, kakršne si vajena, se boš počutila bolje, pa tudi se ti ne bo bati nepri- jetnih spopadov. Samo te pro- sim, da meni na ljubo še neko- liko počakaš. Saj veš, da ho- čem zboljšati in dvigniti svoje posestvo; sekanje gozdov, zida- nje parnega mlina, skednjev



Predsednik republike čile, Juan Antonio Rios, je spre- jel povabilo predsednika Roosevelta, ki ga je povabil na uraden obisk Zed. držav.



Končano je... Gornja slika nam kaže nemški tovor- ni avto, ki je običaj sredi puščave v okrožju El Alamein in tudi voznikovo trpljenje je končano, kajti mrtve je oblezal na svojem sedežu. Na truku pa je opazili več lukenj, ki so jih povzročili šrapneli.



Gornja slika nam predstavlja general majorja Jona- than M. Wainwright-a (desni na sliki) v japonskem ujet- ništvu, kamor je padel ob predaji Corregidor-ja.



Gornja slika nam predstavlja ameriške letalce nekeje v Angliji, ki pripravljajo bombe, katere bodo naložili v bombnike in jih poslali Hitlerju v pozdrav. Bombe odnese večmotorni bombniki, ki so napravljeni za daljši polet.

itd., vse to moram sam nadzo- rovati. Črez leto, ko bodo vsa ta dela končana, ne bo moja prisotnost tu tako potrebna; tedaj se preseliva v Berlin ali v kakšno drugo veliko mesto. Obriši si očke in glej na seda- nje neprijetnosti kakor na pre- hodno zlo.

Ta izhod, na katerega ni niti računala, je Milico razveselil in postala je dobre volje.

VI.

Opozorjen po ženinih bese- dah je grof sam opazil v druž- bi neko prikrito sovraštvo na- pram Milici, dasi so se vedli popolnoma pravilno napram njej in si očitno prizadevali ohraniti zunanje soglasje. Ti sovražni odnošaji so zdaj zade- li tudi njega.

V tistem času je vsa damska polovica mestnega svetila žive- la v nestrpnem pričakovanju plesa, ki ga je priredilo častni- štvu o priliki ženitve nekega polkovnega častnika s hčerko bogatega sosedskega posestnika. Vse mesto je bilo povabljen na ples in celo sam general, brigadni poveljnik, je obljubil priti, ker je bil daljnji sorod- nik neveste. Mestne in polkov- ne dame so bile torej zaposlene z velikimi pripravami.

— No, ali se smem vsaj ta- krat obleči, kakor se spodobi?

— je vprašala Milica moža. — Kakor ti je drago, — je odgovoril grof, — vse bodo le- po oblečene.

Med mnogoštevilnimi Miliči- nimi oblekami je bila ena izmed "proizvodov" Pakena, — ki je bila tako napravljena, da jo je mogla okrasiti s svojimi čudo- vitimi čipkami point d'Angle- terre. To obleko si je izbrala za ples; glavo si je nakitila z briljantnim diademom, na vrat si je nadela veliki niz bisero- vne babice, na prsa pa si je pripela z dragoceno brošo šop narcisov, ki so bili njeni prilju- bljeni cveti.

Bogata, a istočasno prepro- sta obleka prosojne beline se je tako podajala nežni Miličini lepoti, da je Berenklau navdu- šeno poljubil belo marmornato ženino ramo, ko ji je podajal čipkasto mantiljo, ki je imela podvlako iz krepa.

— Danes si krasna kakor Ar-

mida! No... no... obleke niso videli še v škem zborovališču, staval ter vzdihnil, kakor nekaj vznemirja.

Grofova slutnja je bila me- ljenja, ker Miličina je vzbudila veliko pozornost. Izvzemši nevesto in gospe posestnikov, ki so ročile obleke v Parizu, bile okusno oblečene, se le žene in dekleta narode- ke pri mestnih šiviljah jih celo same krojile. Nerodni izdelki so se pa- lice, ki je bila odeta s razkošnostjo, še posebej cali.

(Dalje prihodnjič)



Nazaj v šolo!

Children can't see the toe of this BUSTER BROWN SHOE

Pošljite jih nazaj v šo- lo elegantno in udobno. Kupite otroške čevlje pri Mandelhu in prihranili si boste denar takoj od za- četka. Izberite si fino kakovost, dolgo trpežne čevlje.

Pri nas imamo najnovej- še mode čevlje, ki so ta- ko zelo popularni pri šol- ski mladini.



Naši čevlji se vedno perfektno prilagajajo



ZASTONJ! Zvezde in svinčnike ter druge spominke damo z vse- kim nakupom fantov- skih ali dekliških čev- ljev.

Mandel's Shoe Store

6107 ST. CLAIR AVENUE



ŽENINI IN NEVESTE!

Naša slovenska unijska tiskar- na vam tiska krasna poročna vabila po jako zmerni ceni. Pri- dite k nam in si izberite vzorec papirja in črk.

Ameriška Domovina

6117 St. Clair Ave.

HENDERSON

Special Happy Days at CEDAR POINT on Lake Erie

Enjoy Hotel Breakers with 1000 comfortable rooms, moderate rates. World's Finest Bathing Beach. Free Attractions Daily

AUG. 28 thru SEPT. 3

LES BROWN

AND HIS ORCHESTRA IN GRAND BALLROOM

Nightly 8:00 to 11:00 P.M. \$5.00 and \$10.00
Sat. and Sun. nights 8:00 to 11:00 P.M. \$10.00 and \$15.00
Sunday Matinee 2:00 to 5:00 P.M. \$5.00 and \$10.00

COMING : : : ALVINO REY his Orchestra and the KING SISTERS

Ball or bus to Sandusky, Lake Erie, to Cedar Point, also on Ohio Route 2, U. S. 6. Ask your Travel Agent or Auto Club for folder.

Playground of the Great Lakes